

ACTUEL



MARIE-CLAUDE LORTIE

CHRONIQUE

Tching, k'ching...

La télésérie américaine *Big Love* raconte l'histoire d'une famille polygame contemporaine de l'Utah. Dans la dernière saison, diffusée au Movie Network, on a appris qu'une des trois femmes – du même mari – souffrait secrètement d'un grave problème : le shopping compulsif. En cachette, elle avait fait grimper ses (nombreuses) cartes de crédit à des sommets de plusieurs dizaines de milliers de dollars.

Ce personnage, incarné par l'excellente actrice Chloë Sevigny, est intéressant parce que c'est une des premières fois, à ma connaissance, que la culture populaire traite le magasinage extrême comme une compulsion problématique.

Généralement, le shopping thérapeutique est plutôt traité avec désinvolture. On n'a qu'à penser au personnage de Carrie Bradshaw dans *Sex and the City* qui achète une paire de chaussures pour panser la moindre défaite ou contrariété.

Et souvent, dans notre société, magasiner de façon incontrôlée est considéré ainsi.

Au mieux comme un passe-temps relaxant.

Au pire, comme un comportement un peu excessif mais inoffensif, typiquement féminin, que l'on pardonne aisément à la femme en question, surtout si cette compulsion permet d'en éviter d'autres, comme la cigarette, le jeu, l'alcool, la drogue ou pire encore, la nourriture, ce qui la rendrait rapidement nettement moins désirable.

Difficile d'être plus dans les patates.

Que ce soit pour d'évidentes raisons financières ou environnementales, le shopping extrême n'a rien de mignon. Et comme tout comportement compulsif, cela cache un bobo qui fait généralement assez mal.

Et est-ce réellement si féminin?

Les gars aiment dire qu'ils détestent le magasinage. Mais de quel magasinage parle-t-on? De vêtements ou de BTU? De coutellerie ou de quatre-roues?

L'époque du « bonhomme » qui reste à la maison à regarder son match de hockey pendant que sa femme fait du lèche-vitrine est dépassée. En 2007, le « bonhomme » en question est coincé dans un embouteillage dans le parking du Marché central, en route pour acheter un nouvel écran plat pour regarder le match en question.

Et il y a de bonnes chances qu'il en profite pour acheter une auto téléguidée à son gars. Celle qu'il aurait tant aimé avoir enfant.

À quand un personnage des *Invincibles* qui avoue sa passion pour Canadian Tire ou Future Shop? À quand un reportage dans la revue *Psychologie* sur ces hommes qui ne peuvent supporter l'idée de ne pas posséder le dernier gadget informatique?

Demain, *La Presse* publie les résultats d'un sondage portant, notamment, sur les comportements de magasinage des Québécois. Vous comparerez les données entre les femmes et les hommes. Intéressant.

COURRIEL
Pour joindre notre chroniqueuse :
mlortie@lapresse.ca



PHOTO PATRICK SANFAÇON, LA PRESSE

JE TRAVAILLE, DONC JE DÉPENSE

DEPUIS 1983, LE 15 MARS EST LA **JOURNÉE MONDIALE DES DROITS DES CONSOMMATEURS**. UNE JOURNÉE COMME UNE AUTRE, DIREZ-VOUS ? PAS POUR CES HOMMES ET SURTOUT CES FEMMES QUI DÉPENSENT UN PEU BEAUCOUP, PASSIONNÉMENT, À LA FOLIE. DES EXCÈS QUI FRÔLENT PARFOIS LA COMPULSION. ON S'ENDETTE ÉVIDEMMENT. MAIS **LE MAGASINAGE EXCESSIF** PEUT AUSSI AVOIR DES CONSÉQUENCES SUR LA FAMILLE, LA VIE DE COUPLE ET MÊME NOTRE EMPLOI. À LA VEILLE DE LA PUBLICATION D'UN SONDAGE EXCLUSIF SUR LA CONSOMMATION, **ACTUEL** A RENCONTRÉ DEUX CONSOMMATRICES COMPULSIVES ET INTERVIEWÉ DES EXPERTS POUR COMPRENDRE LE PHÉNOMÈNE.

À LIRE EN PAGES 2 ET 3

Épargnez à deux

Recevez 50% de réduction sur le séjour de la 2ème personne, pour les réservations effectuées avant le 14 avril 2007.

Séjour de 7 nuits dans l'un de nos magnifiques Villages :
Cancun Yucatan, Mexique -Turquoise, Turks & Caicos - Columbus Isle, Bahamas - Punta Cana, République dominicaine- Sandpiper, Floride - La Caravelle, Guadeloupe - Les Boucaniers, Martinique - Opio en Provence, France - Marrakech, Maroc et dans plus de 20 Villages à travers le monde.



Club Med 
IL RESTE TANT DE MONDE À DÉCOUVRIR

Visitez clubmed.ca, appelez votre agent de voyages ou le 1-800-CLUBMED

*Forfaits complets disponibles au départ de certaines villes canadiennes. Pour un séjour entre le 14 avril et le 21 décembre 2007. Certaines restrictions s'appliquent selon la destination. Un minimum de 7 nuits est requis. À l'achat d'un premier séjour de 7 nuits pour une personne, obtenez 50% de réduction sur la valeur du séjour de la 2e personne. Les clients doivent partager la même chambre. Cette promotion ne s'applique pas pour des réservations de groupes et n'est cumulable avec aucune autre offre. Turquoise est un village pour adulte de 18 ans et plus. Les conditions générales de la brochure en vigueur s'appliquent. Permis du Québec.

ACTUEL

JE TRAVAILLE, DONC

À elles seules, elles gagnent le double d'un foyer moyen d'Hochelaga-Maisonneuve. De plus, elles n'ont ni enfants à charge ni vieux parents à soutenir Riches comme Crésus, les jeunes professionnelles? Endettées, surtout. Cible des campagnes de séduction des compagnies de crédit, plusieurs dépensent allégrement. En chaussures, en restos, en voyages, en meubles de designers. Pendant qu'elles sirotent leur verre de Pinot grigio, après leur pédicure mensuelle, le solde de leur Visa enfle à vue d'œil. Si bien que dans les pays occidentaux, le surendettement a un visage de plus en plus féminin. En échange de leur indépendance financière, les filles ont-elles laissé le pragmatisme dans la cabine d'essayage?

SILVIA GALIPEAU
ET SYLVIE ST-JACQUES

« Ça fait longtemps que je n'ai pas vu un zéro sur mon relevé de carte de crédit », s'exclame Anne (nom fictif), une jeune femme de 35 ans. Adeptes invétérées du shopping (« J'achète beaucoup de vêtements, de chaussures, de sacs à main »), Anne ne sombre pas dans l'angoisse et encore moins la culpabilité si, d'aventure, sa limite de crédit bascule dans le rouge. C'est que, après tout, elle gagne bien sa vie. Et personne ne va mourir de faim parce qu'elle s'est offert une fantaisie qui lui a coûté la moitié de son salaire mensuel...

« Les plus gros luxes que je me suis offerts? Une razzia chez IKEA à 2000 \$ et un manteau en cachemire qui m'a coûté 800 \$. Mais il ne faut pas croire que je fais tellement de grosses folies. Bien sûr, il y a eu cette bouteille de parfum chez Holt Renfrew à 400 \$ et une tournée chez Jean Coutu, où j'ai acheté pour 200 \$ de crèmes, exfoliants, vernis à ongles... »

Pour Marie-Ève (nom fictif), coiffeuse dans un salon branché du centre-ville, consacrer 100 \$ par semaine à des vêtements n'a rien d'exceptionnel. « Mais mes excès ne se limitent pas aux vêtements. Que ce soit pour des voyages ou des sorties, je dépense toujours mes moyens. Si cela me dérange? Non. Je vis bien avec ça », dit cette jeune femme de 34 ans.

Ce qui l'incite à dépenser? « Je travaille fort, je fais des grosses journées, j'ai donc besoin de me gâter, tranche-t-elle. Ma devise, c'est qu'à défaut d'être disciplinée, je suis responsable. Je m'arrange donc pour faire tous mes paiements à temps. » Mais comme Anne, il y a belle lurette que sa carte de crédit n'a pas subi un régime minceur...

Reste que malgré leur sérénité et leurs emplois payants, les deux jeunes femmes peinent à venir à bout de leurs dettes, qui se chiffrent à plusieurs milliers de dollars.

Une forme de compulsion

D'après les experts, ces petits et gros



PHOTO PC

Le plaisir du magasinage devient parfois cauchemar quand vient le moment d'acquitter la facture.

DANS LE CADRE DE

Le Salon des Générations

ENTRÉE GRATUITE

AU STADE OLYMPIQUE
DU 16 AU 18 MARS 2007
De 9 h à 18 h

Métro Pie IX

Courez la chance de gagner un voyage à **LAS VEGAS** et d'assister au spectacle de **Céline Dion**

Retournez le coupon ci-dessous à l'adresse mentionnée et courez la chance de gagner un voyage pour deux personnes à Las Vegas qui se déroulera **OBLIGATOIREMENT DU 4 AU 7 DÉCEMBRE 2007.**

Incluant :

- Vol aller-retour avec Air Canada
- Taxes et transfert
- 3 nuitées à l'hôtel New York-New York
- 2 billets pour le spectacle de Céline Dion

Le voyage est non transférable et non monnayable.

- Les règlements de ce concours sont disponibles au **Salon des Générations.**
- Les fac-similés sont refusés.
- Le tirage aura lieu à **Expo Trois-Rivières le 18 novembre 2007.**

Retournez ce coupon à : Le Salon des Générations, Concours Las Vegas, 372, chemin Tour-du-Lac, C.P. 7109, Lac-Beauport (Québec) G3B 0V2

NOM : _____ PRÉNOM : _____

ADRESSE : _____ VILLE : _____ CODE POSTAL : _____

TÉLÉPHONE : _____ ÂGE : _____ QUESTION D'ADMISSIBILITÉ : (100 X 5) + 27 = _____

LA PRESSE *Artistours* *Voyage VASCO* **NEW YORK**
HOTEL & CASINO - LAS VEGAS

ÊTES-VOUS UNE SURCONSOMMATRICE?

Vous avez des doutes? Voici quelques questions à vous poser, histoire d'en avoir le cœur net... Répondez à chaque question par un chiffre allant de 1 à 5, ou 1 signifiant que vous n'êtes pas du tout d'accord, et 5, tout à fait d'accord.

1- Quand j'ai de l'argent, impossible de m'empêcher de tout dépenser.	
2- Magasiner, ça me relaxe.	
3- Je fais souvent les boutiques quand je suis triste. Ça me remonte le moral.	
4- Il y a quelque chose qui me pousse à magasiner. Je suis incapable d'y résister.	
5- Je ressens souvent une forte envie d'acheter.	
6- Quelquefois, après avoir magasiné, je me sens coupable.	
7- Il m'arrive de faire des achats, sans les montrer ensuite à personne, de peur de me faire juger.	
8- Il m'arrive même de cacher mes achats.	
9- Dès que j'entre dans un centre commercial, j'ai une envie irrésistible d'acheter.	
10- Je réponds souvent aux offres que je reçois par la poste ou par courriel.	
11- J'achète souvent des produits dont je n'ai vraiment pas besoin.	
12- Ma penderie est pleine à craquer.	

Maintenant, faites la somme de vos réponses :

► **Entre 12 et 23 :** Bravo. Vous n'avez aucun problème d'achat compulsif. En fait, vous vous situez en dessous de la moyenne des consommateurs.

► **24-37 :** Pas de panique. Vous vous situez dans la moyenne des consommateurs.

► **38-50 :** Attention, vous avez une certaine tendance à surconsommer.

► **51-60 :** Vous avez une tendance marquée à l'achat compulsif.

SOURCES : ALAIN D'ASTOUS, PROFESSEUR TITULAIRE À HEC MONTRÉAL, ET MARIE LACHANCE, PROFESSEURE DES SCIENCES DE LA CONSOMMATION À L'UNIVERSITÉ LAVAL.

Trois trucs pour s'en sortir

1- Vous avez une envie irrésistible d'une nouvelle montre-bracelet? Retardez l'achat d'une semaine, voire d'un mois, histoire de voir si vous en avez vraiment besoin.

2- Débarrassez-vous de vos cartes de crédit. Ou limitez-vous à tout le moins à une seule.

3- Payez comptant le plus souvent possible.

Source : Réseau québécois pour la simplicité volontaire

JE DÉPENSE

excès au centre commercial ne sont pas à prendre à la légère. Bien au contraire.

« C'est une forme de compulsion, commente Marie Lachance, professeure des sciences de la consommation à l'Université Laval. Cela peut provoquer un endettement, des problèmes familiaux, même des problèmes de couple. Comme le jeu ou l'alcool. On voit même des gens perdre leur emploi à cause de cela. »

Mais à la différence des joueurs compulsifs, qui doivent trouver une machine à sous pour assouvir leurs besoins, les femmes adeptes de magasinage compulsif n'ont pas à aller bien loin.

« Les magasins sont toujours là, rappelle la chercheuse. Si on a un ami qui joue beaucoup, on va s'en inquiéter. Mais si quelqu'un s'habille toujours très bien, on va lui dire : wow, t'es belle! » Or,

ce penchant peut cacher bien des maux. « Le problème est ailleurs. Et on essaye de le combler par des biens de consommation », croit-elle.

Bien sûr, on a toutes tendance

« Ce sont les femmes qui s'occupent du ménage. Qui décoorent, qui regardent ce dont tout le monde a besoin. Ce sont elles qui ont tendance à vouloir combler les besoins et désirs de tout le monde à la maison. »

à fondre de temps à autre pour un nouveau jean ou une paire de chaussures. Alors où tracer la ligne entre l'achat impulsif et la compulsion? « Les achats compulsifs sont des achats très

répétitifs. On achète beaucoup, souvent. Pas nécessairement des choses qui coûtent cher. Et cela nous donne une certaine gratification », répond Marie Lachance.

Quand je me compare...

Héréditaire, le penchant pour les dépenses excessives? Pas chez Anne, dont les parents sont de la génération « économiser avant et payer après ».

« Je ne parle jamais de mes dettes de crédit à mes parents! Je suis trois fois plus endettée qu'eux et je ne possède ni maison ni voiture. Ma mère aime avoir de belles choses, mais elle achète seulement quand elle a les sous. C'est vrai que chez ma génération, on ne désire pas longtemps avant d'acheter. »

Qu'en est-il des gars? « Je connais des gars qui s'endettent pour des télévisions plasma, des PlayStation, des Xbox... Bref, pour des choses plus inutiles que des paires de chaussures qui, souvent, coûtent beaucoup plus cher », estime Anne.

À la différence des hommes, qui vont peut-être flamber des milliers de dollars pour la voiture de l'année — un achat qui fait certes mal au portefeuille, mais qui comble un besoin pendant

des années (on ne change pas non plus de télé chaque mois, ni de Xbox à la semaine)—, les femmes auront davantage tendance à consommer au quotidien. Un petit achat par-ci, un moyen achat par-là. « Ce sont les femmes qui s'occupent du ménage. Qui décoorent, qui regardent ce dont tout le monde a besoin. Ce sont elles qui ont tendance à vouloir combler les besoins et désirs de tout le monde à la maison », signale Gale West, professeure en sciences de la consommation à l'Université Laval. Et ça, les experts en marketing l'ont bien compris. La cuisine, les électroménagers, les vêtements, les jouets pour enfants, « le marketing cible beaucoup les femmes », conclut-elle.

À lire demain : un sondage exclusif La Presse - Protégez-vous sur la consommation.



PHOTO BLOOMBERG, ARCHIVES LA PRESSE

Des sacs à main, des chaussures. Difficile pour une acheteuse passionnée de résister à la tentation.

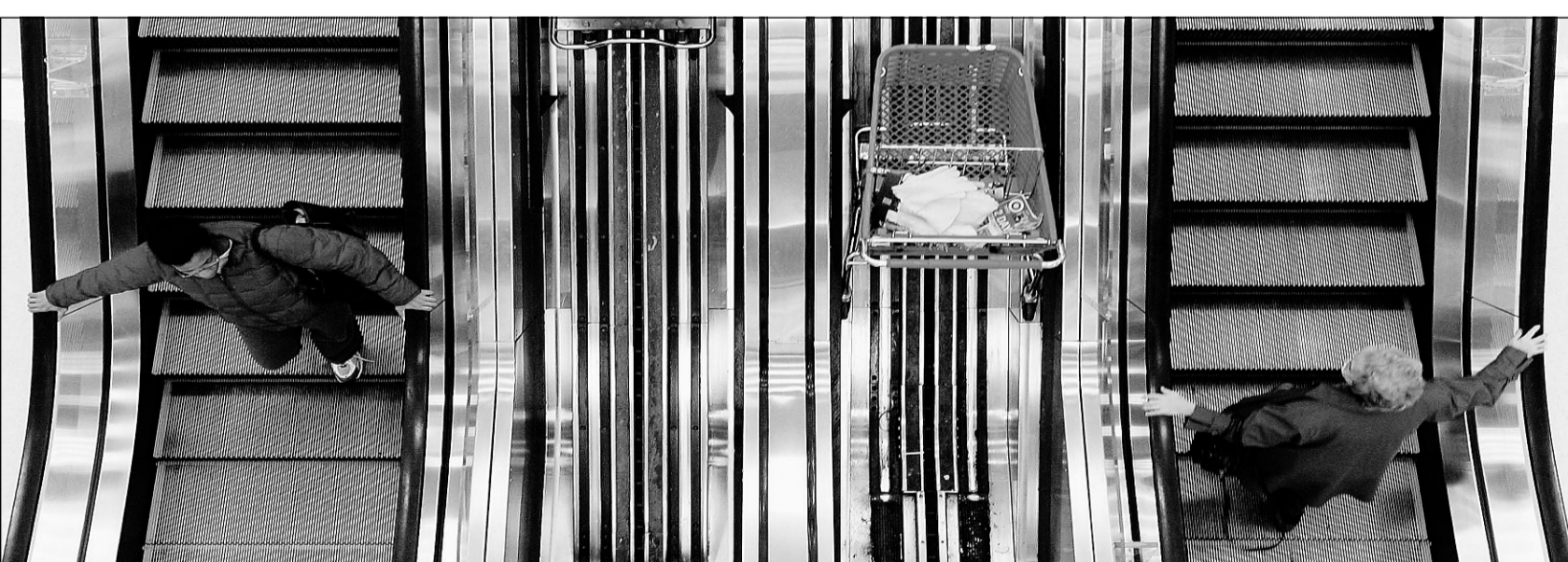


PHOTO AP, ARCHIVES LA PRESSE

Un grand magasin. Deux escaliers mobiles. L'un conduit vers la sortie, l'autre vers des rayons bien garnis.

Un truc de filles?

Si les femmes sont devenues aussi nombreuses que les hommes dans le peu convoité club des faillites personnelles, elles ne détiennent pas le monopole du shopping compulsif. Une étude parue dans le numéro d'octobre 2006 du *American Journal of Psychiatry* rapportait que 5,5 % des hommes (comparativement à 6 % des femmes) souffraient de désordres d'achat compulsif. Le Dr Lorrin Koran, l'auteur de l'étude et professeur de psychiatrie à l'Université Stanford, s'était montré étonné de constater que les hommes étaient presque aussi nombreux que les femmes à souffrir de ce problème. L'étude du Dr Koran a surtout révélé que si plus de femmes avaient recours à des traitements pour des problèmes d'achats compulsifs, les surconsommateurs mâles sont moins enclins à chercher de l'aide. Son étude démontrait par ailleurs que les troubles d'achats compulsifs sont plus répandus que la dépression ou les problèmes d'anxiété. Or, il y a moins de recherches et d'études cliniques associées à cette condition.

BESOIN D'AIDE ?

Vous pensez avoir un problème? Vous voulez le partager avec d'autres? S'inspirant des Alcooliques anonymes, deux groupes de surconsommateurs se réunissent régulièrement à Montréal. Anonymat garanti.
En français :
Un mercredi sur deux, de 19 h 30 à 21 h, à l'ACEF de l'Est, 5955 rue de Marseille, 514-257-6622.
En anglais :
Debtors Anonymous, tous les mardis soirs, de 19 h 30 à 21 h, au CLSC Saint-Henri, 3833 Notre-Dame Ouest, au premier étage.

Est-ce grave, docteur?

SILVIA GALIPEAU

J'achète un peu, beaucoup, passionnément, à la folie. Le magasinage excessif peut cacher un trouble du comportement diagnostiqué depuis longtemps par les psys.

Ces achats excessifs sont des « troubles de l'impulsion », précise Claude Boutin, psychologue clinicien et auteur de *J'achète (trop!) et j'aime ça*.

« Ce n'est pas vraiment une compulsion. C'est plutôt classifié dans les désordres mentaux, dit-il. Avec un trouble de l'impulsion, une personne vit une montée de tension, et se pose, ne sait pas quoi faire et prend un geste pour se calmer ou vivre du plaisir. Comme la pyromanie, le jeu, la cleptomanie » ou... le magasinage. Et encore le magasinage.

Les trois trop

Pour savoir si votre bonheur à flamber quelques poignées de

dollars de temps à autre pour vous faire plaisir est effectivement un « trouble », Claude Boutin vous suggère de vous poser la question des « trois trop » : « Passez-vous trop de temps dans les magasins, dépensez-vous trop d'argent dans les magasins et retournez-vous trop souvent dans les magasins? »

Même s'il n'existe pas de statistiques canadiennes sur la question, Claude Boutin affirme qu'il s'agit bel et bien d'un trouble tout féminin.

« D'après les études américaines et européennes, 1 % de la population souffre d'un problème d'achat. De ce nombre, 90 % sont des femmes. »

Pourquoi elles? « Parce que les femmes trouvent une grande valorisation dans l'image, dans le corps. Magasiner, c'est valorisé », explique le psychologue, qui fait aussi de la thérapie en clinique privée pour les personnes aux prises avec ce trouble. Faire

les boutiques, c'est une activité sociale pour les femmes. Pas (encore!) pour les hommes.

Chez les jeunes femmes, spécifiquement, on assiste ici à une « recherche d'identité », ajoute Marie Lachance, professeure de sciences de la consommation à l'Université Laval. Elles ont enfin terminé leurs études, ont enfin un salaire et enfin se font plaisir en magasinant ». Magasiner, chez les femmes, renforce l'identité, dit-elle.

« Pas chez les hommes, on ne sait pas pourquoi. Mais on sait que davantage de femmes ont un problème au niveau du soi et de la gratification. Et elles se servent du magasinage pour y remédier. »

« Dès qu'on parle d'un trouble de l'impulsion, nécessairement, il y a de la détresse, reprend pour sa part Claude Boutin. Cela cache une insécurité, une insatisfaction de sa vie, un ennui. Dans le court terme, l'achat m'apaise. Mais à

long terme, je ne vais pas à la racine du mal. »

Alors que faire? « Première chose, on se fixe des limites, répond-il. Des limites en temps, en argent, en fréquence. » Il suggère aussi de se questionner sur la valeur que l'on accorde aux objets, de lire sur la question, de se faire un budget et, surtout, de tenter de briser son isolement.

Danielle Deslauriers est thérapeute en relation d'aide et anime justement des groupes de partage pour le Réseau québécois pour la simplicité volontaire, à Québec.

« Il faut permettre aux gens aux prises avec cette difficulté d'avoir une tribune. Il faut dédramatiser et voir d'autres gens. Toute personne qui vit un malaise est seule avec son malaise. Elle est dans l'isolement. Là, nous dédramatisons. »

Le profil type des personnes qu'elle encadre? « Des gens qui consomment pour relâcher une anxiété. »

VACANCES/VOYAGE

Les droits des passagers sont bafoués



ANDRÉ DESIRONT

LE POULS DU MARCHÉ

COLLABORATION SPÉCIALE

Le 14 février dernier, des milliers de passagers de compagnies aériennes américaines ont célébré la Saint-Valentin dans l'atmosphère confinée et l'inconfort d'avions cloués au sol. Ce jour-là, une tempête de pluie verglaçante a sérieusement perturbé le trafic aérien sur la côte est des États-Unis, entraînant l'annulation de 1096 vols. Mais avant de prendre la décision d'annuler ces départs, les responsables des opérations des transporteurs ont fait poireauter plusieurs milliers de voyageurs à l'intérieur des appareils qui attendaient sur le tarmac des autorisations de décollage qui ne sont jamais venues.

Deux compagnies ont été montrées du doigt parce qu'elles ont littéralement séquestré les passagers à bord de leurs cigares volants pendant plusieurs heures à l'aéroport Kennedy de New York. : Jet Blue et

(Perdre sa place sur le tarmac), est-ce une raison pour « retenir en otages » les passagers ?

American Airlines. Dans le cas de Jet Blue, certains appareils ont été immobilisés sur la piste pendant plus de 10 heures. Les médias américains ont crié au scandale, soulignant notamment le fait qu'il n'y avait plus rien à manger ni à boire à bord et que les toilettes débordaient. Malgré cela, les superviseurs refusaient l'autorisation de ramener les avions aux terminaux.

Pourquoi cette obstination? Parce que la réglementation édictée par la Federal Aviation Administration



PHOTO BLOOMBERG

Cette photo, prise le 14 février dernier à l'aéroport Reagan de Washington, montre plusieurs avions cloués au sol.

stipule que tout appareil en attente de décollage perd son tour s'il retourne à la barrière du terminal. Or, les grands aéroports américains sont engorgés. Un avion qui perd son tour risque de devoir attendre plusieurs heures de plus avant de pouvoir à nouveau se glisser dans la file des appareils en attente de décollage. Ce qui se traduit par des retards à l'autre bout, puisque, dans le cas d'un vol New York-Los Angeles, par exemple, l'appareil est attendu à Los Angeles pour effectuer un autre vol. Comme dans un jeu de dominos, un avion en retard

provoque une cascade de retards, voire d'annulations. La tempête de pluie verglaçante qui a sévi sur la côte est américaine du 13 au 15 février a fait perdre des millions de dollars à plusieurs transporteurs. Les dommages auraient été encore plus importants si les avions immobilisés sur le tarmac avaient perdu leur créneau de décollage. Mais est-ce une raison pour « retenir en otages » (une expression que plusieurs quotidiens américains n'ont pas

provoque une cascade de retards, voire d'annulations.

stipule que tout appareil en attente de décollage perd son tour s'il retourne à la barrière du terminal. Or, les grands aéroports américains sont engorgés. Un avion qui perd son tour risque de devoir attendre plusieurs heures de plus avant de pouvoir à nouveau se glisser dans la file des appareils en attente de décollage. Ce qui se traduit par des retards à l'autre bout, puisque, dans le cas d'un vol New York-Los Angeles, par exemple, l'appareil est attendu à Los Angeles pour effectuer un autre vol. Comme dans un jeu de dominos, un avion en retard

hésité à employer!) des passagers, qui n'en pouvaient plus? Non, selon les médias qui plaident pour l'adoption par le Congrès d'une loi sur les droits des passagers. Non, selon les avocats de la firme Weitz & Luxenberg, qui invitent tous ces « otages » à la contacter pour participer à un recours collectif contre les transporteurs fautifs. Ce cabinet juridique est bien connu pour les actions qu'il intente au nom de consommateurs lésés contre des grandes entreprises.

David Neeleman, président de JetBlue, a promis des dédommagements variant de 25 \$ à valoir sur le prochain vol (dans le cas de 30 minutes à une heure d'attente sur la piste) à un billet aller et retour gratuit (pour plus de cinq heures d'attente).

En 1999, l'opinion publique avait été alertée parce que pendant une tempête de neige, un avion de Northwest avait été cloué pendant neuf heures sur le tarmac de l'aéroport de Detroit avec des voyageurs à bord. Le Congrès avait entrepris l'étude d'un projet de loi sur les droits des passagers, mais le lobby des compagnies aériennes avait fait avorter le projet. Or entre 2000 et 2006, le département des Transports des États-Unis a relevé 330 cas d'avions en attente de décollage pendant plus de cinq heures.

Jusqu'à présent, la loi américaine ne prévoit aucun dédommagement particulier. Pas plus que la loi canadienne, d'ailleurs. « Le règlement sur le transport aérien stipule simplement que les compagnies aériennes sont tenues de préciser leurs politiques en cas de retards ou de survente dans les conditions régissant leurs tarifs », remarque Marc Comeau, porte-parole de Transports Canada. L'ennui, c'est que le règlement ne prévoit aucune sanction même si les transporteurs ne respectent pas leurs propres politiques. Les Européens sont mieux protégés, puisque la Commission européenne a adopté en février 2005 une réglementation assortie d'un barème de dédommagements prévus pour toutes sortes de situations où les passagers sont lésés. La Convention de Montréal qui régit les vols internationaux prévoit des dédommagements dans les cas de retards. Ils peuvent aller jusqu'à 4500 \$ selon la gravité du cas. Mais la majorité des transporteurs se gardent bien d'appliquer ces dispositions tant que des tribunaux ne les y contraignent pas.

AUBAINES À SAISIR

Cette semaine, nous vous proposons des aubaines pour les croisières et notamment pour les départs de la plus grosse compagnie du monde, Carnival, qui annonce des réductions substantielles.

Le **Carnival Freedom** (Carnival Cruise Line), au départ de Rome pour 12 jours, avec escales à Naples, Rhodes, Izmir (Turquie), Istanbul, Athènes, Katakolon (Crète) et Livourne : 1631 \$ pour une cabine extérieure de catégorie 6A, taxes, mais vol de Montréal non inclus, avec le grossiste Intair Croisières (prix habituel : 4343 \$).

Le **Carnival Miracle** (Carnival Cruise Line), au départ de New York, le 24 septembre pour huit jours, avec escales à San Juan (Porto Rico), St. Thomas et Tortola : 1265 \$ pour une cabine intérieure, taxes incluses, mais avion non inclus de Montréal, avec le grossiste Intair Croisières (prix habituel : 2899 \$). La cabine extérieure est offerte pour 1419 \$ (prix habituel : 3138 \$) et la cabine avec balcon pour 1515 \$ (prix habituel : 3316 \$).

Le **Carnival Victory** (Carnival Cruise Line), au départ de Miami, le 11 novembre pour une semaine, avec escales à San Juan (Porto Rico), St. Thomas et Saint-Martin : 589 \$ pour une cabine

intérieure, taxes incluses, mais avion non inclus de Montréal, avec le grossiste Intair Croisières (prix habituel : 2175 \$). La cabine extérieure est offerte pour 706 \$ (prix habituel : 2353 \$) et la cabine avec balcon pour 883 \$ (prix habituel : 2591 \$).

Le **Carnival Triumph** (Carnival Cruise Line), au départ de Miami, le 17 novembre, pour une semaine, avec escales à Half Moon Cay (île privée de Carnival dans les Bahamas), St. Thomas, San Juan et Grand Turk (îles Turks et Caicos) : 694 \$ pour une cabine intérieure, taxes incluses, mais avion non inclus de Montréal, avec le grossiste Intair Croisières (prix habituel : 2204 \$). La cabine extérieure est offerte pour 812 \$ (prix habituel : 2383 \$) et la cabine avec balcon pour 988 \$ (prix habituel : 2620 \$).

Le **Caribbean Freedom** (Princess Cruise Line), au départ de Miami, le 8 décembre pour une semaine, avec escales à Cozumel, Grand Caïman et Ocho Rios (Jamaïque) : 578 \$ pour une cabine intérieure, taxes incluses, mais avion non inclus de Montréal, avec le grossiste Intair Croisières (prix habituel : 2170 \$). La cabine extérieure est offerte pour 695 \$ (prix habituel : 2348 \$) et la cabine avec balcon pour 872 \$ (prix habituel : 2586 \$).

EN BREF

Air Canada et Jazz

Ça plane pour Air Canada et sa filiale Jazz. En février, le coefficient d'occupation pour le réseau formé par les deux transporteurs s'est situé à 79,6 %. Ce record sur ce temps de l'année, habituellement plus creux, est le cinquième enregistré en autant de mois par les deux entreprises. Au cours de la dernière année, Air Canada et Jazz ont augmenté leur capacité de 3,7 % et leur trafic commun de 5,6 %.

Les Karavaniers

Les Karavaniers poursuivent leur série de conférences hivernales sur des destinations exotiques. Il sera question de l'Amérique du Sud (jeudi le 15 mars), puis des Voyages en haute montagne, le 21 mars. Le 28, on parlera de pays peu connus, comme l'Éthiopie et la Slovénie. La première conférence d'avril, le 4, aura pour sujet Islande/Groenland/Patagonie. La semaine suivante, les 18 et 19, c'est l'Everest et l'Afrique qu'aborderont les conférenciers. Les soirées ont lieu aux bureaux de l'entreprise dans le Vieux-Montréal et débutent à 19 h. Un don est suggéré et il faut réserver. Info : www.karavaniers.com et 514-281-0799.

Groupes accompagnés

Croisière «Scandinavie et Russie»
28 août, 2 semaines
Oslo, Stockholm, Tallinn, 2 jours à St-Petersbourg, etc.

Croisière Mer Noire, Grèce, Égypte
18 sept., 2 sem.
Navire 5 étoiles, Istanbul, Chypre, Ukraine, Bulgarie, etc.

Croisière «Canal de Panama»
23 novembre, 2 semaines
De San Diego à Fort-Lauderdale

Croisière « Tahiti et ses îles »
22 octobre, 2 semaines
Navire 6 étoiles en formule tout inclus, 6 îles de Polynésie et 2 nuits à Papeete

Croisière « Italie, Grèce, Turquie»
4 octobre • 18 jours
2 nuits à Barcelone et croisière de 14 nuits Rome, Florence, Santorin, Athènes, Istanbul, etc.

Croisière « Australie et Nouvelle-Zélande »
1^{er} février, 2 semaines
Auckland, Sydney, Melbourne, etc.

En affaires depuis 40 ans

VOYAGE FLEURY
3489464 Permis du Québec
voyagefleury.com
1 888 657-5759 Québec

Permis du Québec

Corail Bleu Voyages

New York à Pâques

5 au 8 avril / 6 au 9 avril 2007 À partir de 269\$
3 1/2 jours / 2 nuits occupation quad.

5 au 9 avril 2007 À partir de 349\$
4 1/2 jours / 3 nuits occupation quad.

Le prix est par pers. en Scan., taxes incluses au départ de Montréal. Comprend transport, hôtel et une excursion.

4351 rue St-Hubert Montréal QC H2J 2X1
(514) 284-3793 • 1 888-339-3793 • www.corailbleu.qc.ca

Permis du Québec

DESSINE-MOI UN VOYAGE
514-527-6516 / 1-877-777-6516

INDE - CHINE - BALI
MYANMAR
THAÏLANDE
VIETNAM - LAOS
CAMBODGE
COSTA RICA
PÉROU - MEXIQUE
GUATEMALA
ARGENTINE
AFRIQUE DU SUD
TANZANIE - KENYA
NAMIBIE

PÉROU - départs garantis
2-16-23 mai / 8-15 juin / 4 juillet / 15 août
(programme sur demande)

dessinemoiunvoyage.com

Concours photos

Scènes de la vie familiale

SOUMETTEZ VOS PHOTOS avant le 2 avril

et courez la chance de gagner un **chèque-cadeau VIPASS** d'une valeur de **500 \$** échangeable chez plus de 50 marchands réputés

www.cyberpresse.ca/famille

cyberpresse.ca

Publireportage

styles de vie
mode | maison | cuisine | bien vivre |

BIEN VIVRE Par Juliette Ruer

Mémo mode : les trois tendances du printemps

- Le pastel très fille, très romantique, très naïveté exagérée: les fards à paupières sont full poudre, vert tendre et bleu layette. On n'est pas obligé d'en mettre.
- Le mini le mini short, la minirobe bustier, la minijupe, la minirobe empire, la baby doll: il faudra avoir la jambe splendide cet été...
- Le pied plat l'été sera ballerine. Repetto, Gérard Darel, GAP et autres : on veut porter la ballerine avec ou sans élastique, vernie ou mate, en cuir souple ou perforé, avec nœuds ou pas, rayée ou unie. De toutes façons, il en faudra plusieurs paires.

Délire dernier cri : le téléphone dans la dent!

Voici le dernier gadget très prisé (paraît-il) des traders du New York Stock Exchange. La dent audio est implantée (par un dentiste discret) dans la mâchoire et utilise la résonance des os pour convertir un signal électronique provenant d'un téléphone mobile en vibrations, qui, en passant par l'oreille interne, se transforment en sons audibles. En cas de rhume, l'histoire ne dit pas si la communication passe...

MARIAGE EN VUE: comment acheter des alliances?

Si la bague de fiançailles est encore offerte par surprise, 99 % des futurs mariés achètent leurs alliances ensemble. On peut opter pour le même modèle que son conjoint ou pour des alliances différentes. 3 choses à regarder quand on achète une alliance : la forme (plate ou bombée), la largeur (la main de femme n'a pas la même taille que la main d'homme) et le modèle. L'essentiel est d'être d'accord. Comme c'est le genre de bijou que l'on va (théoriquement) porter très longtemps, faut-il se montrer original? Attention, la mode va dater le bijou, et ce que vous trouvez original aujourd'hui, ne sera peut-être plus dans 20 ans.

Côté tendances, on a vu beaucoup d'or blanc, mais on revient progressivement vers l'or jaune. Les femmes optent plus naturellement pour les ors qu'elles portent déjà, en veillant à ce que leur alliance aille avec leur bague de fiançailles.

La semaine prochaine: MODE

Prochain numéro: 4 avril

Ne manquez pas la chronique **Styles de vie** de Pascale Wilhelmy, les mercredis matin à Rythme FM.

Les Matins de Montréal
rythmefm.com
des 5h30

105.7 Rythme FM
Le Rythme de Montréal

MARIO JEAN, JACQUES MOISAN, PATRICE L'ÉCUEUR, PASCALE WILHELMY

DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS



BLOUIN LEVERT, Georgette
1919 - 2007

À Montréal, le 11 mars 2007, à l'âge de 87 ans, est décédée Georgette Blouin, épouse de Henri Levert. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Josée (Gilles) et Daniel, ses petits-fils Yan et Francis, ses arrière-petits-enfants Charles, Gabrielle, Félix et Élisabeth, sa soeur Marcelle, sa belle-soeur Madeleine, neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances ce samedi 17 mars 2007 dès 9 h 30 en l'église Jean XXX111 (Alsace et Galerie D'Anjou) suivi des funérailles à 10 h.

Direction

URGEL BOURGIE

514-735-2025

Consultez le registre à sa mémoire

www.urgelbourgie.com

BRUNET, Jean-Marc
1938 - 2007

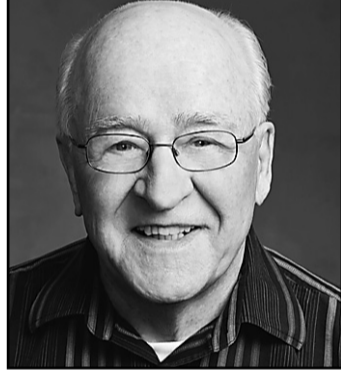
À Montréal, le 8 mars 2007, à l'âge de 69 ans, est décédé Jean-Marc Brunet, époux de feu Aline de Courcy. Il laisse dans le deuil ses enfants Helen (Marc), Solange (Louis), Marc, ses petits-enfants Jérémie et Laurence, ses sœurs et ses frères, ses belles-sœurs et ses beaux-frères, ses nièces et ses neveux ainsi que de nombreux parents et amis.

La famille recevra les condoléances au

Complexe funéraire

Alfred Dallaire - Groupe Yves Légaré
1350, Autoroute 13, Laval
514-595-1500

le samedi 17 mars à compter de 13 h, suivra une cérémonie de commémoration à 16 h. Toute marque d'expression de votre part pourra être faite par un don à la Société canadienne du cancer.



CANTIN, Jean-Claude
1925 - 2007

À l'hôpital du Haut-Richelieu de St-Jean, le 9 mars 2007, est décédé Jean-Claude Cantin à l'âge de 81 ans. Il demeurait à Richelieu et était l'ex-époux de Marguerite (Margot) Dallaire de St-Bruno de Montarville.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Louis (Sylvie Ménard), Raymond, Monique (Michael Dauphinee), Hélène (Martin Haig), Pierre, Denis (Francine Laplante), Michel, Bruno, six petits-enfants, sa sœur Thérèse Napier, ainsi que ses beaux-frères, belles-sœurs, cousins, cousines, neveux, nièces, parents et amis.

La famille accueillera officiellement parents et amis le samedi 17 mars 2007 à partir de 14 h, suivi d'une liturgie de la parole à 16 h, au

Centre funéraire Côte-des-neiges

Réseau Dignité
au 4525 Chemin de la Côte-des-Neiges
Montréal 514-342-8000
(stationnement intérieur)

Toute personne intéressée peut aussi se présenter le dimanche 18 mars à 10 h 30 à la Résidence Les Jardins Richelieu de Richelieu (où habitait monsieur Cantin), au 750 rue Martel à Richelieu, pour un hommage et une liturgie de la Parole en présence de ses cendres. Au lieu de fleurs des dons pour la Fondation de l'hôpital du Haut Richelieu seraient appréciés par la famille.

COUTURE (née Gervais), Jacqueline

Subitement, à Laval, le 11 mars 2007, à l'âge de 77 ans, est décédée Mme Jacqueline Gervais, épouse de M. André Couture. Outre son époux, elle laisse dans le deuil son fils Jacques, sa bru Micheline Dupras, sa petite-fille Anik Fortin, sa soeur Madeleine (Marcel Côté), son beau-frère Gérard Couture (Yolande), sa belle-soeur Madeleine Couture, f.m.m., plusieurs neveux et nièces, parents et amis. La famille recevra les condoléances en la chapelle du complexe Alfred Dallaire Memoria, 2159, boul. St-Martin Est, Laval

Alfred Dallaire

MEMORIA

514 277.7778

www.memoria.ca

le dimanche 18 mars dès 13 heures. Une liturgie de la Parole sera célébrée à 14 heures au même endroit.

DANSEREAU, Huguette
1934 - 2007

À Montréal, le 5 mars 2007, à l'âge de 73 ans, est décédée madame Huguette Dansereau. Elle était la mère de Jean-François Mousseau (Jacqueline Biron), de feu Pierre Mousseau (Monique Bayard) et de feu Anne-Marie Mousseau (Yves Plante), la grand-mère de Jean-Philippe et Marie-Ève Plante, de Gabriel Mousseau et la soeur de Lucille Dansereau et belle-soeur de Pierrette Cardinal-Dansereau. Une cérémonie de la Parole aura lieu en la présence des cendres le samedi 17 mars à 11 h au salon Alfred Dallaire Memoria, 1111 Laurier Ouest, Montréal (service de voiturier disponible).

Alfred Dallaire

MEMORIA

514 277.7778

La famille recevra les condoléances à partir de 10 h. Au lieu de fleurs, un don à un organisme de votre choix serait apprécié.

DE ANGELIS, Joséphine (née Petrucci)
1913 - 2007

À Montréal, le 11 mars 2007, à l'âge de 93 ans est décédée Mme Joséphine Petrucci épouse de feu Dominique De Angelis et mère de feu Camille De Angelis. Elle laisse dans le deuil ses petites-filles Nathalie (Marc-André) et Josée (Philippe), ses arrière-petits-enfants, Frédérique, Alice, Dominic et Anne ainsi que son neveu, Constant Nucci. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire, 3503 Papineau, Montréal

URGEL BOURGIE

514-735-2025

Consultez le registre à sa mémoire

www.urgelbourgie.com

le mercredi 14 mars 2007 de 19 à 21 h, le jeudi de 14 à 17 h et de 19 à 21 h, le vendredi dès 10 h et suivront les funérailles à 11 h en l'église St-Jean-Baptiste, 4237 Av. Henri-Julien coin Rachel, Montréal. L'inhumation sera au cimetière Notre-Dame-des-Neiges.



DEMARS, Michel
1923 - 2007

À Lyon (France), le 9 mars 2007, est décédé monsieur Michel Demars. Ses quatre enfants dont Patrick (Sylvie), ses onze petits-enfants dont Corinne (Martin Carrier), Sandrine et Emmanuelle, et ses trois arrière-petits-enfants dont Ophélie, garderont toujours leur "Dad" bien-aimé dans leurs coeurs. Les funérailles auront lieu ce mercredi à St-Étienne (France).



DESLIÈRES, Jean-Paul
1921 - 2007

À Montréal, le 10 mars 2007, à l'âge de 85 ans, est décédé Jean-Paul Deslières, fils de feu Albert Deslières et feu Rithna Gascon. Il laisse dans le deuil ses enfants Michel, François (Michèle) et Marie-Josée, ses petites-filles Deborah et Alexandra, son frère Pierre (Pierrette), neveux et nièces, parents et amis. Selon sa volonté, il ne sera pas exposé. Le service funéraire aura lieu le vendredi 16 mars 2007 à 15 h en l'église St-Viateur d'Outremont (angle Laurier Ouest et Bloomfield). La famille recevra les condoléances à compter de 14 h à l'église. Prière de ne pas envoyer de fleurs.



DUBOSQ (née Jacques), Paule
1922 - 2007

À Montréal, le 7 mars 2007, à l'âge de 85 ans, est décédée Paule Jacques, épouse de feu Guy Dubosq.

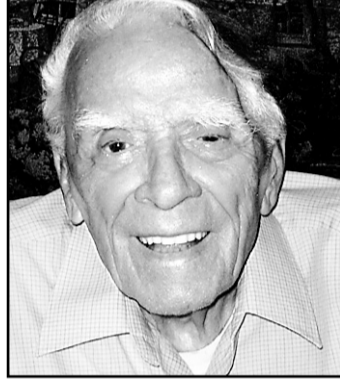
Au revoir maman, je ne crois pas qu'il ait eu sur terre une maman, qui a donné comme tu l'as fait, sans préférence, sans limite et sans compter. Maman, ta présence nous manque déjà, nous t'aimons et t'aimerons toujours, ta famille et tes amis. Nous avons respecté tes volontés pour une cérémonie entourée d'amour, vendredi le 16 mars 2007, à 14 h au Jardin Urgel Bourgie Rive-Sud, 8145 chemin Chambly (au Sud de l'autoroute 30, sortie 115), St-Hubert

URGEL BOURGIE

514-735-2025

Consultez le registre à sa mémoire

www.urgelbourgie.com



FRÉCHETTE, Lucien

Au CSSS BNY centre Saint-Célestin, le 10 mars 2007, est décédé, à l'âge de 95 ans, monsieur Lucien Fréchette époux en premières noces de feu Angèle Guilbert et en secondes noces de Laurette Lupien.

La famille accueillera parents et ami(e)s au **Funérarium L. Gaston Gaudet Inc.**

3900, Port Royal, Bécancour

Secteur Saint-Grégoire

Heures d'accueil : vendredi de 14 à 17 h et de 19 h à 22 h et samedi à partir de 9 h 30.

Les funérailles auront lieu le samedi 17 mars 2007 en l'église de Saint-Grégoire à 11 h. L'inhumation aura lieu le lundi 19 mars à 11 h au cimetière Notre-Dame des Neiges de Montréal.

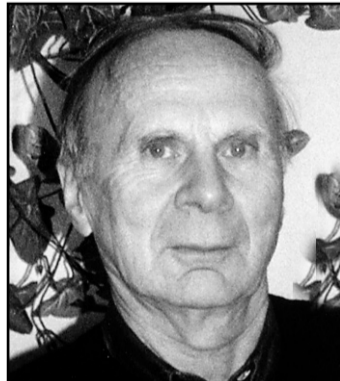
Outre son épouse Laurette Lupien et ses enfants: Louise, Michel et leur famille, il laisse dans le deuil ses enfants: Louise, Jean-François (Lise Deschamps), Denis (Laure Lapière), Elaine (Christian Lamothe), ses petits-enfants Michel et Eve Berlinguette, Ariane et Jacinthe Parson, Geneviève et Martin Fréchette, Marie-Céline Rose, Charles, Marguerite et Simon Lamothe, ses treize arrière-petits-enfants, ses soeurs Jeannette Fréchette s.g.m. et Yolande Bélanger, ses belles-soeurs Fernande Galipeau (feu Gaston Fréchette), Florida Carpentier (feu Arthur Guilbert), Marthe Lefebvre (feu André Guilbert), ainsi que plusieurs autres parents et ami(e)s. Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à l'organisme de votre choix.

L. Gaston Gaudet Inc.

Renseignements : 819-297-2928

Télécopieur : 819-297-2727

Courriel : lgginc@tlb.sympatico.ca



GAGNON, Benoit
1928 - 2007

De Brossard le 8 mars 2007 à l'âge de 78 ans est décédé Benoit Gagnon. Il laisse dans le deuil son épouse Rita Charbonneau, son fils Alain, sa belle-fille Sylvie, ses quatre petits-enfants: Julie, François, Caroline et Simon. Son frère et ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces ainsi qu'autres parents et amis.

Exposé à

La Maison Darche

Réseau Dignité

7679, boul. Taschereau, Brossard
Les funérailles seront célébrées samedi le 17 mars à 11 h en l'église Sacré-Coeur, 5811 Auteuil, Brossard et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. La famille recevra les condoléances vendredi le 16 mars de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, samedi à compter de 9 h 30.

LABRECQUE PELLETIER, Marguerite
1916 - 2007

À Montréal, le 12 mars 2007, est décédée, à l'âge de 90 ans, Mme Marguerite Pelletier, épouse de feu M. Victorin Labrecque. Elle laisse dans le deuil ses enfants Michel (Lisette Dubreuil), Gilles (Nicole Ravary), Yolande (Guy Deslauriers), Jean-Claude (Denise Villeneuve) et Lise (Yvan Brière), ses petits-enfants, arrière-petits-enfants, ainsi qu'autres parents et amis. La famille vous accueillera au

MAGNUS POIRIER

Complexe Pie-IX

10300, boul. Pie-IX

Montréal-Nord

T: 514 727-2847

www.magnuspoirier.com

le jeudi 15 mars de 14 à 16 heures et de 18 à 19 heures. Les funérailles seront célébrées le même jour à 19 heures en la chapelle du complexe.



LAFRANCE, Jacqueline (née Mathieu)
1918 - 2007

À Rigaud, le 11 mars 2007, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme Jacqueline Mathieu, épouse de feu Jean-Pierre LaFrance.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Pierrette (Tom), Suzanne (Rob), Michel (Mary Jo), feu Serge; cinq petits-enfants: Lisa, Lauren, Nicole, Gabrielle et Tommy; ses soeurs: Thérèse, Laurette, Yolande et Liliane, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces. Exposée aux

Résidences funéraires

F. Aubry et Fils Inc.

52 St-Jean-Baptiste

Rigaud

Les funérailles auront lieu le vendredi 16 mars, à 11 h en l'église Ste-Madeleine de Rigaud. Inhumation au cimetière Saint-François d'Assise de Montréal. Heures de visite: jeudi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h. Ouverture vendredi dès 10 h.



LAFRENIÈRE, Jean-René
1939 - 2007

Au C.H. Pierre Le Gardeur le 10 mars 2007 à l'âge de 68 ans est décédé M. Jean-René Lafrenière époux de Monik Massy. Outre son épouse il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: feu Gilberte (Jacques Gagnon); feu Marc (Aline); Gilles (Laurette Lacoursière); Marcelle (Rolland Lemire); Rose (Henri Bugnet); Pierre (Lise Dauphin); Maurice (Diane Soulard); Monique (Louis-Philippe Meunier).

Sa belle-mère: Mme Jacqueline Daoust-Massy, ses beaux-frères et belles-soeurs: Daniel (Sylvie Simard); Michel; Richard (Danielle Lavoie); Claude (Martine Renaud), plusieurs filleuls, filleules, cousins, cousines, neveux, nièces, parents et amis.

La famille vous accueillera le vendredi 16 mars 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et samedi dès 12 h au Complexe funéraire

REPENTIGNY

CHARLES E. RAJOTTE

765 rue NOTRE-DAME

Repentigny, 450-654-3342

Les funérailles auront lieu le samedi 17 mars à 14 h 30 en l'église de la Purification.

LAMPRON, sœur Sylvia, s.g.m.

À Montréal, le 12 mars 2007, à l'âge de 97 ans, est décédée sœur Sylvia Lampron, native de Saint-Étienne-des-Grès, Québec. Elle laisse dans le deuil, outre ses concueurs, des neveux et des nièces. La dépourvue mortelle sera exposée à la

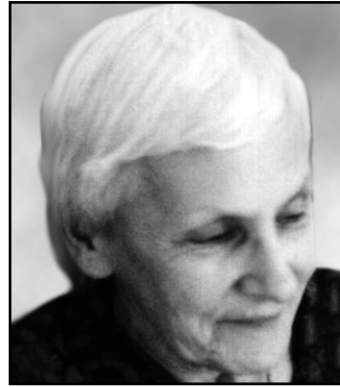
Maison mère des Sœurs Grises

1190, rue Guy, Montréal

le 14 mars à 13 h 30. Il y aura célébration de prières à 19 h 30. Les funérailles auront lieu au même endroit, le 15 mars à 10 h. L'inhumation suivra au cimetière des religieuses sur l'île Saint-Bernard, Châteauguay. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Des dons en faveur de la Fondation Marguerite-d'Youville inc. seraient appréciés.

Direction:

Centre funéraire Côte-des-Neiges



LA PALME ROY, Yolande
1915 - 2007

À Acton-Vale, le 11 mars 2007, à l'âge de 91 ans, est décédée Mme Yolande La Palme Roy, épouse de feu Adolphe Roy et mère de Monique, Louise, Jean, André, Marielle, feu Fernand, Laurent et Thérèse. Outre ses enfants, sont aussi affligés par son départ leurs conjoints respectifs, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, son frère et ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces ainsi qu'autres parents et amis. Elle sera exposée au complexe funéraire

YVES LÉGARÉ

Alfred Dallaire

1350, autoroute 13, Laval

www.adyl.com • 514.595.1500

le jeudi 15 mars 2007 de 19 h à 22 h, le vendredi 16 mars de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et samedi le 17 mars dès 9 h 30, suivi des funérailles à 11 h en l'église Ste-Dorothee, 655, rue Principale à Laval. Des dons à la Société d'Alzheimer seraient appréciés.



LAPENSÉE, Rita
1907 - 2007

À l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal, le 12 février, est décédée paisiblement, entourée d'une équipe super qui a su prendre soin d'elle et l'a accompagnée jusqu'à la fin, Rita Lapensée, fille de feu Églantine Duquette et de feu Augustin Lapensée.

Elle laisse dans le deuil ses neveux et nièces, ses petits-neveux et petites-nièces et ses nombreux(es) ami(e)s qui vivent un peu partout en Amérique du Nord.

Martin Lapensée accueillera la famille et les ami(e)s de Rita au Mausolée Saint-Martin, 2159, boulevard St-Martin Est, Laval

Alfred Dallaire

MEMORIA

514 277.7778

le dimanche 18 mars de 12 h à 17 h. Une cérémonie religieuse sera présentée de 17 h à 17 h 30 et suivra un petit souper où sont conviés parents et ami(e)s.

Plutôt que des fleurs, des dons à la Fondation Enfants Soleil seraient appréciés. Des enveloppes seront à votre disposition sur place afin de faire vos dons.



LAVOIE, Colette (née Dézainde)
1950 - 2007

À l'hôpital Charles-Lemoyne, le 8 mars 2007, à l'âge de 57 ans, est décédée Colette Dézainde, épouse de Denis Lavoie. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Josée (Dany Brazé), Dany (Marilaine Weste) son petit-fils Léo, sa belle-mère dame Yvette Lavoie, ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances au complexe funéraire Urgel Bourgie, 8145 chemin Chambly (au sud de l'autoroute 30, sortie 115), St-Hubert

URGEL BOURGIE

514-735-2025

Consultez le registre à sa mémoire

www.urgelbourgie.com

La liturgie aura lieu ce vendredi 16 mars 2007, à 16 h, en la chapelle du complexe. Des dons à la Fondation de l'hôpital Charles-Lemoyne seraient appréciés. Heures des visites: vendredi de 13 h à 16 h.

Crémation : [cré•ma•tion]

Définition: un procédé qui vise à préparer la dépouille pour disposition finale.
Comme dans : *Le chef de file en crémation à Montréal depuis 1901*

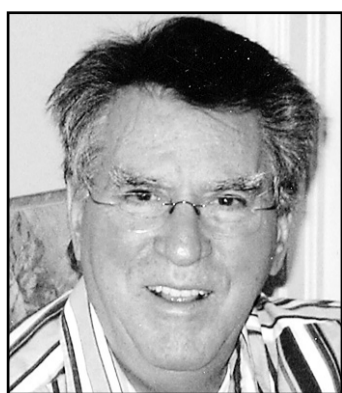


**SERVICES
COMMÉMORATIFS
MONT-ROYAL**

www.montroyalcm.com

Notre document *21 questions à propos de la crémation* est maintenant disponible. Afin de recevoir votre exemplaire gratuit, composez le **1 800 CREMATION**

DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS



LEBRUN, Lucien
1932 - 2007

Subitement, à Varennes, est décédé monsieur Lucien Lebrun, époux de feu madame Louise Lebrun (née Lahaie). Il laisse dans le deuil ses fils Gilles (Joanne Comfort), Daniel (Caroline Paré), Michel (Myliène Boudreau) et sa fille Joanne (Mario Rosa); ses petits-enfants Karl (Monique), Alexandre (Mélanie), Marc-Olivier (Alexia), Stéphanie (Pierre), Jean-Sébastien, Valérie (Pascal), Geneviève (Paul-André), Joëlle (Karl), feu Camille, Jasmine et Anaïs; ses sœurs et frères, belles-sœurs, beaux-frères.

Ses nombreux amis et sa famille auront le souvenir impérissable d'un homme plein de bonté, généreux, dévoué, à l'optimisme inébranlable devant les défis les plus durs que la vie peut nous imposer.

Les membres de la famille recevront les condoléances le jeudi 15 mars de 19 h à 22 h, le vendredi 16 mars de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, et samedi dès 11 h, au complexe

YVES LÉGARÉ
Alfred Dallaire

2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil
www.adyl.com • 514.595.1500

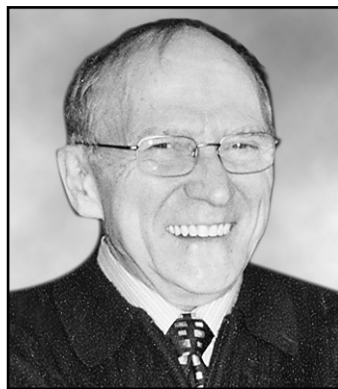
Les funérailles auront lieu le samedi 17 mars 2007 à 14 h, en la Basilique Ste-Anne de Varennes, rue Ste-Anne à Varennes.

Votre sympathie peut se témoigner par un don à la Fondation des maladies du coeur du Québec ou par des fleurs.



MERCILLE (née Vincent), Andrée
1922 - 2007

À Longueuil, courageusement, le 8 mars 2007, est décédée notre mère adorée. Épouse de feu Noël Mercille, mère de feu Guy Mercille, elle laisse dans le deuil ses huit enfants, ses 17 petits-enfants et ses 14 arrière-petits-enfants ainsi que de nombreux parents et amis. La famille vous accueillera au Complexe funéraire Urgel Bourgie, 1025, rue Saint-Laurent à Longueuil, le vendredi 16 mars à partir de 14 heures.



SAVARD, Jean-Guy
1933 - 2007

À Montréal, à l'Hôpital Maisonneuve-Rosemont, le 10 mars 2007, est décédé à l'âge de 73 ans, Jean-Guy Savard, retraité du bureau de poste. Il laisse dans le deuil: son épouse Georgette de Repentigny, sa fille Lyne (Me Pierre Setlakwe), son petit-fils adoré Alexandre, sa soeur Madeleine Savard C.N.D., son filleul Jean-Luc Couturier, ses filles Sophie de Repentigny et Marguerite Lee, ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, parents et amis. La famille remercie sincèrement tous les médecins et tout le personnel du 9e C et des soins palliatifs de l'hôpital Maisonneuve-Rosemont.

La famille vous accueillera au complexe

MAGNUS POIRIER

Complexe Sherbrooke
6825, rue Sherbrooke Est
Montréal
T: 514 727-2847
www.magnuspoirier.com

le samedi 17 mars dès 10 h.

Les funérailles seront célébrées ce même jour à 14 h 30 en l'église Saint-Albert-Le-Grand, 4550 Av. d'Orléans, Montréal et de là au cimetière Repos St-François d'Assise.

Des dons à la Fondation Maisonneuve-Rosemont seraient appréciés.



ROUSSEAU-Constant, Germaine
1907 - 2007

Le 9 mars 2007, à l'âge de 99 ans, est décédée Madame Germaine Rousseau Constant de Vaudreuil, épouse de feu Georges Constant. Elle laisse dans le deuil neveux et nièces, cousins et cousines.

Parents et amis se réuniront en l'église St-Michel de Vaudreuil-Dorion le vendredi 16 mars à compter de 10 h, afin de partager des souvenirs vécus avec Germaine. Un service religieux sera célébré à 11 h. Au lieu de fleurs, des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

Direction funéraire
F. Aubry & Fils Inc.
28 St-Michel
Vaudreuil-Dorion



ST-JACQUES, Pierrette
1927 - 2007

À St-Eustache, le 11 mars 2007, à l'âge de 80 ans, est décédée Pierrette St-Jacques, épouse de feu Roger Dion. Elle laisse dans le deuil son frère André et sa conjointe Gisèle, sa nièce Lyne et son conjoint Francis, son petit-neveu Thomas, ses petites-nièces Ariane et Rose-Aimée, ainsi que de nombreux parents et amis. Les funérailles auront lieu en l'église de St-Eustache le vendredi 16 mars à 11 h. La famille recevra les condoléances à l'église à compter de 10 h 30. La famille tient à remercier le personnel infirmier des soins palliatifs du Manoir St-Eustache pour leur excellent service. Au lieu de fleurs, des dons à l'organisme Le Bon Dieu dans la rue, qui était une oeuvre très chère à Pierrette, seraient appréciés.

Elle fut confiée au

Complexe funéraire Guay inc.
146, rue St-Louis, St-Eustache



SUZOR, Jacques

À l'hôpital Ste-Anne de Ste-Anne-de-Bellevue, le 7 mars 2007, est décédé monsieur Jacques Suzor, à l'âge de 85 ans et 10 mois. Il était l'époux de madame Gisèle Chrétien, le père de Christiane (Maurice Roberge), Michèle (Roderick Morin) et Louis (décédé en 1990) et le grand-père d'Antoine Suzor-Fortier et de Philippe, Gisèle et Marie Suzor-Morin. Il laisse aussi dans le deuil ses sœurs et ses frères, belles-sœurs et beaux-frères: Jacqueline Girard, Olivette et Maurice Bédard, André Suzor, Violette et Jules Dubé, Réjeanne et Guy Suzor, Yolande et Jules Suzor, Louise et Jean-Louis Bilodeau et Madeleine Prévost, sa belle-famille: Thérèse Chrétien, Gabriel Chrétien, Juliette Desmarais, Maria et Guy Chrétien, Aline et Jean Chrétien, Micheline et Michel Chrétien et plusieurs nièces, neveux, autres parents et amis.

Nous tenons à remercier du fond du coeur le docteur François Perreault et toute son équipe soignante du 4B et du 3B de l'hôpital Ste-Anne pour leur compétence et leur dévouement durant toutes ces années. Notre reconnaissance va aussi à Guy Chrétien pour sa disponibilité et son affection.

La famille recevra les condoléances le vendredi 16 mars de 19 h à 22 h au salon funéraire Alfred Dallaire Memorial du 1111, avenue Laurier Ouest à Montréal.

Le service religieux aura lieu le samedi 17 mars à 14 h en l'église Saint-Viateur d'Outremont, coin avenue Laurier et Bloomfield.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la fondation de l'hôpital Ste-Anne, 305, boul. des Anciens-Combattants, Ste-Anne-de-Bellevue, Québec, H9X 1Y9.

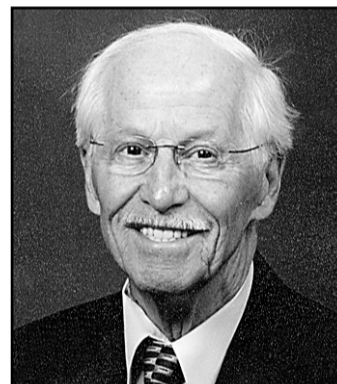
Alfred Dallaire

MEMORIA

514 277.7778

www.memoria.ca

service de voiturier disponible



TAILLON, Jean-Yves
1925 - 2007

La famille annonce avec regret le décès de M. Jean-Yves Taillon, survenu le 8 mars 2007. Il laisse dans le deuil son épouse Jacqueline, ses enfants Gaëtan (Lyne Carmel), Sylvie, Josée-Marie et Stéphane (Josée Lecours), ses petits-enfants ainsi qu'autres parents et amis. La famille vous accueillera au

MAGNUS POIRIER

Complexe Sherbrooke
6825, rue Sherbrooke Est
Montréal
T: 514 727-2847
www.magnuspoirier.com

le samedi 17 mars de 18 h à 20 h 30.

Les funérailles seront célébrées ce même jour à 20 h 30 en la chapelle du complexe. Des dons à l'Institut de cardiologie de Montréal seraient appréciés.



TESSIER, Gabrielle (née Brunet)
1929 - 2007

Entourée de ses proches et sereine face à la mort, après un court mais foudroyant combat avec le cancer, est décédée à Montréal le 9 mars 2007 madame Gabrielle Brunet à l'âge de 77 ans. Elle laisse dans le deuil son époux, Jacques Tessier, ses enfants Pierre Tessier (Ginette Léveillé), Francine Tessier (Normand Gravel), sa nièce Nicole Provost, ses sœurs Giselle, Rita, Yvette et son frère André; ses petits-enfants Isabelle Tessier, Martin Tessier, Julie Gravel; son arrière-petite-fille Elsie, parents et amis. La famille recevra les condoléances au

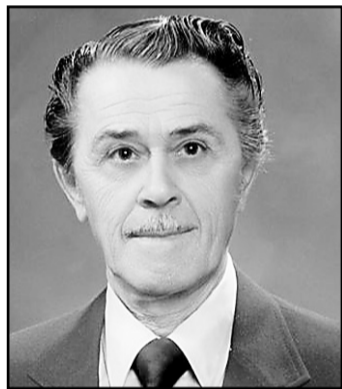
MAGNUS POIRIER

Complexe Sherbrooke
6825, rue Sherbrooke Est
Montréal
T: 514 727-2847
www.magnuspoirier.com

Les funérailles seront célébrées le samedi 17 mars à 14 h en l'église St-Clément. Heures de visites le vendredi 16 mars de 19 h à 22 h et le samedi de 12 h à 13 h 30.

Des dons peuvent être adressés à sa mémoire à la Société canadienne du cancer.

Remerciements à tout le personnel du 8e étage AB de l'hôpital Maisonneuve-Rosemont pour leur dévouement et réconfort.



LÉGER, Joseph Albert
1914 - 2007

À Brossard, le 11 mars 2007, à l'âge de 92 ans, est décédé Albert Léger, veuf de Fernande Robert. Il laisse dans le deuil ses enfants Claude (Marcel), Robert (Diane), Jean-Luc (Diane), ses petits-enfants Patrick-Olivier et Marilou, ses frères, sa soeur et autres parents et amis. La famille recevra les condoléances à la:

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE LA RIVE-SUD DE MONTRÉAL
Résidence Curé-Poirier
635, boul. Curé-Poirier Ouest
Longueuil (QC) J4J 2H8
Tél.: (450) 677-5203 Téléc.: (450) 677-6221

le samedi 17 mars de 11 h à 13 h. Par la suite, une cérémonie aura lieu au salon. La famille tient à exprimer sa profonde reconnaissance à tout le personnel du Centre Marcelle-Ferron pour sa compassion et son dévouement. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Marcelle-Ferron.

MADORE, Germain
1926 - 2007

À Laval, le 10 mars 2007, à l'âge de 80 ans, est décédé M. Germain Madore, fils de Sarah Valois et Ernest Madore. Il laisse dans le deuil ses enfants adorés: Michel (Anne Poulin), Nicole, Alain et René, ses 5 petits-enfants chéris: Simon, Mélanie, Sarah, Jonathan et Paul, ses sœurs Rita Coupal, Yvette Charest, Thérèse Desjardins, Louise Landreville, Rose-Marie Perron et Liette Pinsonneault, son frère Gilles et leurs conjoint(es), neveux et nièces, parents et amis. Il sera exposé au complexe Alfred Dallaire Memoria, 2159, St-Martin Est

Alfred Dallaire
MEMORIA
514 277.7778
www.memoria.ca

le vendredi 16 mars de 10 h à 12 h, de 13 h 30 à 16 h 30 et de 18 h 30 à 21 h. Les funérailles seront célébrées en la chapelle du mausolée St-Martin, le samedi 17 mars à 10 h 30. Par la suite, selon ses volontés, il sera incinéré. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation des écoles Doré et Charbonneau (8200, Rousselot, Montréal, H7E 1Z6).



SABOURIN, Juliette D.
1909 - 2007

À Outremont, le 8 février 2007, à l'âge de 97 ans, est décédée Juliette Dugal Sabourin. Elle laisse dans le deuil sa soeur Germaine Dugal, ses neveux Robert Huot (Micheline Tremblay) et Richard Huot (Chantal Comtois), son cousin Guy Lesage, son ami Douglas Ramsbottom et ses belles-sœurs Juliette et Jeannette Sabourin. La famille vous accueillera au

Centre funéraire Côte-des-Neiges

Réseau Dignité

4525, chemin de la Côte-des-Neiges
Montréal

le samedi 17 mars à 10 heures. Une liturgie de la Parole sera célébrée sur place à 11 heures.



PRIÈRE INFALLIBLE À LA VIERGE

Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, Mère bénie du Fils de Dieu assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici même, que vous êtes ma mère. Ô Sainte Marie Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du coeur de m'appuyer dans cette demande (formuler ici votre demande). Personne ne peut résister à votre puissance. Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faire cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier, la faveur sera accordée. L.B.

PRIÈRE INFALLIBLE À LA VIERGE

Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, Mère bénie du Fils de Dieu assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici même, que vous êtes ma mère. Ô Sainte Marie Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du coeur de m'appuyer dans cette demande (formuler ici votre demande). Personne ne peut résister à votre puissance. Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faire cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier, la faveur sera accordée. P.S.

PRIÈRE INFALLIBLE À LA VIERGE

Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, Mère bénie du Fils de Dieu assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici même, que vous êtes ma mère. Ô Sainte Marie Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du coeur de m'appuyer dans cette demande (formuler ici votre demande). Personne ne peut résister à votre puissance. Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faire cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier, la faveur sera accordée. P.L.



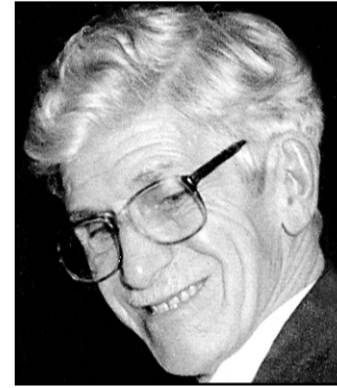
TENNIER (née Roussy), Claire
1930 - 2007

À Montréal, le vendredi 9 mars 2007, à l'âge de 76 ans, est décédée madame Claire Roussy, épouse de feu monsieur Arthur Tennier. Elle laisse dans le deuil ses enfants Suzanne, Sylvie (René), André, Guylaine (Yves), ses petits-enfants Sébastien (Édith), Cynthia (Gervais), ses arrière-petits-enfants William et Marianne, beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces et autres parents et ami(e)s. Pour respecter ses volontés, la famille recevra les condoléances en présence des cendres le samedi 17 mars 2007 à 13 h 30 en l'église Notre-Dame-du Sacré-Coeur, 5811, rue Auteuil, Brossard où les funérailles seront célébrées à 14 h. Pour honorer sa mémoire, des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.

Direction

YVES LÉGARÉ
Alfred Dallaire

www.adyl.com • 514.595.1500



THUOT, Louis
1916 - 2007

À Iberville, le 7 mars 2007, à l'âge de 90 ans, est décédé Louis Thuot, époux de feu Monique Lefebvre. Outre sa compagne Delphine Gagnon, il laisse ses enfants Louise (Paul Villeneuve), Gilles, André (Danielle Hamel), Bernard (Francine Barsalou), Serge, six petits-enfants et six arrière-petits-enfants, sa belle-soeur Gisèle Lefebvre, nombreux amis (es). La famille recevra les condoléances en présence des cendres le vendredi 16 mars de 19 à 22 heures et samedi à partir de 11 heures au

Centre funéraire Oigny & Desrochers

826, 1ère Rue, Iberville

450 346-1124, 514 990-9771

Yvon Desrochers, président

Yves Tétrault, Réal Poirier, directeurs

Les funérailles auront lieu le samedi 17 mars à 13 heures en l'église St-Noël Chabanel.

ZAWILSKI MAGGI, Suzanne
1920 - 2007

Au Pavillon Philippe Lapointe, le 11 mars 2007, à l'âge de 86 ans, est décédée Mme Suzanne Maggi, épouse de feu Karol Zawilski. Elle laisse dans le deuil ses enfants Christina (Pierre Lemieux), Jan (Suzanne Bergeron), ses petits-enfants Myriam, Francis, Alexandre, ainsi que parents et amis(es). Exposée à la

Résidence funéraire
J. H. Vanier et fils inc.
30, rue Préfontaine
Ste-Agathe-des-Monts

le vendredi 16 mars 2007 de 18 h à 22 h, samedi dès 9 h suivi des funérailles à 10 h 30 à l'église de Val-David.

5e ANNIVERSAIRE

DATH, Jean-Marie
1945 - 2002

Aujourd'hui, je me rappelle ton départ. Un homme merveilleux est passé parmi nous...

Le temps peut s'enfuir mais ne peut effacer la douleur de t'avoir perdu, ni les souvenirs qui me sont si précieux.

Ta bonté, ta tendresse, ton écoute, ta compréhension et ta personnalité ont fait de toi un homme aimé de tous.

Chaque jour encore, une parole, un geste nous rappelle ta joie de vivre, ton courage et ton amour.

Merci d'avoir été présent dans nos vies.

Ton épouse Lorraine et ta famille.

UNE BATAILLE POUR LA VIE

LA MALADIE DE LOU GEHRIG

514-725-2653 • 1 877 725-7725 • www.sla-quebec.ca • info@sla-quebec.ca

Remerciements
REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Pascal

Comblez le vide

Fondation pour l'alphabétisation
1 800 361-9142
www.fqa.qc.ca



LAPRESSEAFFAIRES.COM

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

CASILOC inc.

APPELS D'OFFRES

LOT 14A - ÉLECTRICITÉ ET ALARME INCENDIE
LOT 17A - PORTES, CADRES ET QUINCAILLERIE
LOT 18A - SYSTÈME INTÉRIEUR SECTEUR ADMINISTRATIF

Projet de construction
SALON DE JEUX TROIS-RIVIÈRES

Les entrepreneurs peuvent obtenir de l'information sur ces appels d'offres en visitant le site Internet de l'entreprise : www.casiloc.com

Hydro Québec

APPELS DE SOUMISSIONS

Les entrepreneurs et les fournisseurs peuvent obtenir de l'information sur les appels de soumissions ouverts et le résultat d'ouverture des plis d'Hydro-Québec en visitant le site Internet de l'entreprise : www.hydro-quebec.com/soumissionneur ou en composant un des numéros de téléphone suivants :
Montréal et environs : (514) 840-4903
Extérieur : 1 800 324-1759

CASILOC inc.

APPELS D'OFFRES

LOT 3.04 - FENESTRATION/MURS RIDEAUX
LOT 4.01 - PLOMBERIE

Projet de construction
SALON DE JEUX DE QUÉBEC

Les entrepreneurs peuvent obtenir de l'information sur les appels d'offres en visitant le site Internet de l'entreprise : www.casiloc.com

ACAF
Association canadienne des ataxies familiales

Fondation Claude St-Jean

3800, rue Radisson, suite 110
Montréal (Qc) HIM 1X6

www.lacaf.org
ataxie@lacaf.org
(514) 321-8684

SOUMISSIONS PUBLIQUES

Fourniture de 3 groupes électrogènes mobiles de 60 kW montés sur remorques

Documents disponibles : paiement seulement par chèque visé ou mandat à l'ordre de la STM au montant de 50 \$, non remboursable, au 8845, boul. St-Laurent, réception, Montréal, à compter du **mercredi 14 mars 2007**, de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 15 h 30. **Information :** (514) 280-4909.

Dépôt des soumissions : STM, 800, de La Gauchetière O., bur. 8100, portail Nord-Est, Montréal, au plus tard le **vendredi 30 mars 2007 à 15 h**. Ouverture publique suivra.

Rencontre d'information : le **vendredi 23 mars 2007**, 10 h 30, 8845 boul. St-Laurent, 5e, salle Des Lauriers.

Garantie de soumission : cautionnement de soumission de 5 % requis. La STM ne s'engage à accepter, ni la plus favorable, ni aucune des soumissions.

Référence : STM-3007-11-04-60
Louise Pouliot
Secrétaire adjointe de la STM

Appel d'offres - Erratum

Montréal

Service des affaires corporatives
Soumission : 07-10357
Entente d'achat de 5 ans, pour l'acquisition ou la location sur demande, d'équipements d'impression multifonctions monochromes et couleurs hybride. Une séance d'information est prévue, voir détail dans le cahier des charges.

Veillez noter que l'avis d'appel publié le 12 mars 2007 aurait dû indiquer l'exigence d'un dépôt de garantie de 100 000 \$.
Montréal, le 14 mars 2007
Le greffier par intérim de la Ville
Me Yves Saindon

VILLE DE MONT-ROYAL

APPEL D'OFFRES

SMP-2007-06 (C-2007-13)
TRAVAUX DE PLOMBERIE DANS DIVERS ÉDIFICES MUNICIPAUX

Des soumissions cachetées seront reçues par la Trésorière et Directrice des Ressources matérielles, à l'Hôtel de Ville, au 90, avenue Roosevelt, Mont-Royal, Québec, jusqu'à 11 h, le **VENDREDI 30 MARS 2007**.

Les devis et documents pertinents sont disponibles au bureau de la soussignée. Un dépôt non remboursable de 50 \$, toutes taxes incluses, en argent comptant ou par chèque visé, mandat-poste, mandat bancaire émis à l'ordre de Ville de Mont-Royal est exigé pour l'obtention des documents de soumission.

La Ville de Mont-Royal ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ce, sans encourir aucune dépense ou obligation envers les soumissionnaires.

Nathalie Rhéaume, CA
Trésorière et Directrice - Ressources matérielles
Mercredi, 14 mars 2007

VILLE DE MONT-ROYAL

APPEL D'OFFRES

SMP-2007-07 (C-2007-14)
TRAVAUX D'ÉLECTRICITÉ DANS DIVERS ÉDIFICES MUNICIPAUX

Des soumissions cachetées seront reçues par la Trésorière et Directrice des Ressources matérielles, à l'Hôtel de Ville, au 90, avenue Roosevelt, Mont-Royal, Québec, jusqu'à 11 h, le **VENDREDI 30 MARS 2007**.

Les devis et documents pertinents sont disponibles au bureau de la soussignée. Un dépôt non remboursable de 50 \$, toutes taxes incluses, en argent comptant ou par chèque visé, mandat-poste, mandat bancaire émis à l'ordre de Ville de Mont-Royal est exigé pour l'obtention des documents de soumission.

La Ville de Mont-Royal ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ce, sans encourir aucune dépense ou obligation envers les soumissionnaires.

Nathalie Rhéaume, CA
Trésorière et Directrice - Ressources matérielles
Mercredi, 14 mars 2007

Quand 400 personnes d'ici donnent 100 \$,

des milliers de personnes au Sénégal s'informent grâce à la radio Oxy-jeunes.

Développement et Paix

1-888-234-8533
www.dev.org

SOUMISSIONS PUBLIQUES

Station de métro Lionel-Groulx - Remplacement d'un transformateur dans un poste secondaire de distribution

Discipline concernée : électricité.

Documents disponibles : paiement seulement par chèque visé ou mandat à l'ordre de la STM au montant de 50 \$, non remboursable, au 8845, boul. Saint-Laurent, réception, Montréal, à compter du **mercredi 14 mars 2007**, de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 15 h 30. **Information :** (514) 280-4508 / 5715.

Visite de chantier : le **mercredi 21 mars 2007 à 10 h** à la station de métro Lionel-Groulx (loge du changeur) au 620, rue Atwater à Montréal.

Dépôt des soumissions : STM, 800, de La Gauchetière O., bur. 8100, portail Nord-Est, Montréal, au plus tard le **mardi 3 avril 2007 à 15 h**. Ouverture publique suivra.

Garantie de soumission : cautionnement de soumission équivalent à 10 %. La STM ne s'engage à accepter, ni la plus favorable, ni aucune des soumissions.

Référence : STM-1460
Louise Pouliot
Secrétaire adjointe de la STM

SOUMISSIONS PUBLIQUES

Services pour l'exploitation d'un système d'extraction des hydrocarbures et le suivi environnemental à l'emplacement de l'ancien Centre de transport St-Henri

Discipline concernée : environnement - restauration de terrains contaminés

Documents disponibles : paiement seulement par chèque visé ou mandat à l'ordre de la STM au montant de 50 \$, non remboursable, au 8845, boul. St-Laurent, réception, Montréal, à compter du **mercredi 14 mars 2007**, de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 15 h 30. **Information :** (514) 280-4909.

Dépôt des soumissions : STM, 800, de La Gauchetière O., bur. 8100, portail Nord-Est, Montréal, au plus tard le **vendredi 30 mars 2007 à 15 h**. Ouverture publique suivra.

Rencontre d'information et visite du site : le **jeudi 15 mars 2007 à 10 heures**.

Garantie de soumission : aucun cautionnement requis. Une « **ENTENTE DE CONFIDENTIALITÉ** » doit être signée par une personne dûment autorisée à engager la responsabilité de l'entreprise au moment de l'obtention des documents d'appel d'offres (présentation obligatoire d'une résolution de l'entreprise). La STM ne s'engage à accepter, ni la plus favorable, ni aucune des soumissions.

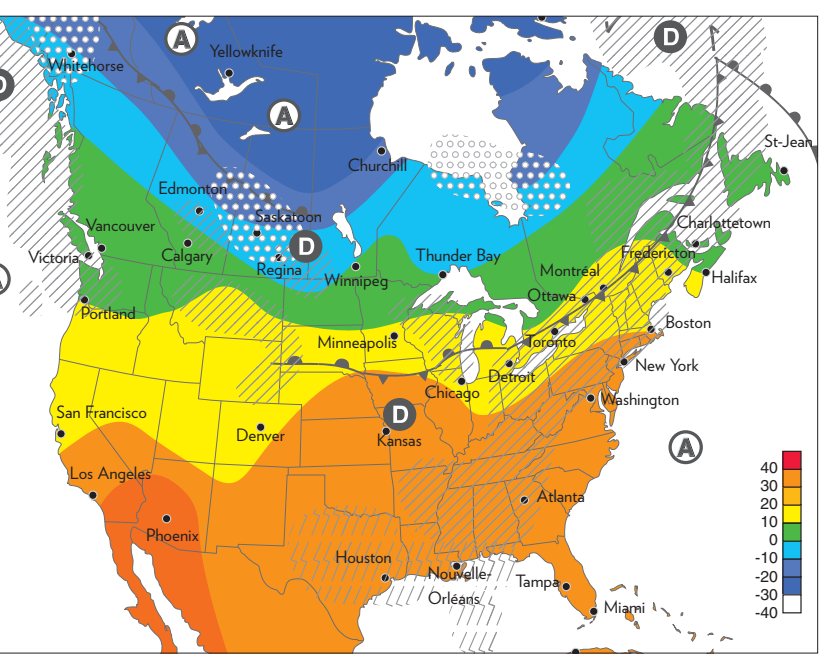
Référence : STM-3321-02-07-60
Louise Pouliot
Secrétaire adjointe de la STM

MÉTÉO

www.cyberpresse.ca/meteo



LES SYSTÈMES MÉTÉOROLOGIQUES



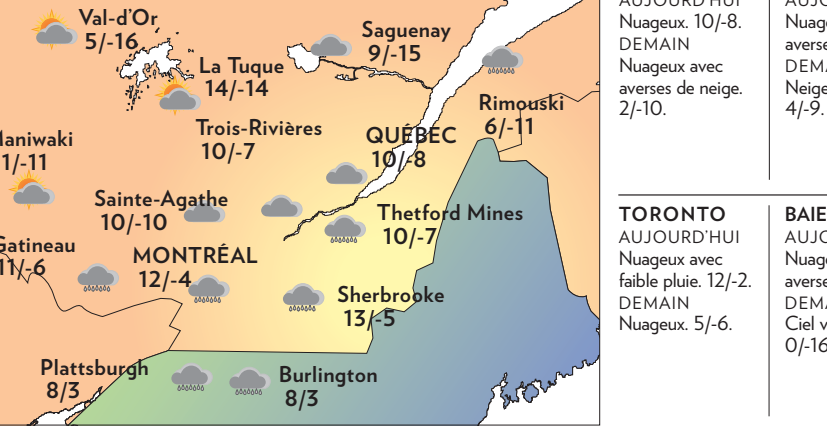
L'ALMANACH QUOTIDIEN POUR MONTRÉAL

TEMPÉRATURE	MAX	MIN
Hier	7	0
Normales du jour	2	-6
Auj. 1 an passé	6	0
(Observé hier à 15h)		
RECORDS		
Plus haut maximum	14	en 1946
Plus bas minimum	-18	en 1993
FACTEUR VENT	Aujourd'hui	Nul
INDICE UV	Aujourd'hui	Bas
PRÉCIPITATION	Hier	0 mm
	1 mm d'eau = environ 1 cm de neige	
LE SOLEIL ET LA LUNE		
	7h10	18h59
	Durée totale du jour: 11h49	
	N	
	19 mars	25 mars
	2 avr	10 avr

MONTRÉAL ET LES ENVIRONS

AUJOURD'HUI Nuageux avec faible pluie. Vents du sud-ouest à 20km/h. Probabilité de précipitations: 60 %. Facteur éolien nul.	DEMAIN Neige fondante. Probabilité de précipitations: 80 %.
MAXIMUM 12	MAX / MIN 6/-9
CETTE NUIT Pluie en soirée, faible pluie au cours de la nuit. Vents légers. Probabilité de précipitations: 90 %. Facteur éolien -3.	VENDREDI Nuageux avec faible neige. Probabilité de précipitations: 70 %.
MINIMUM -4	MAX / MIN -2/-4

PRÉVISIONS RÉGIONALES



AU PAYS	AUJOURD'HUI
Calgary	Neige fond 4 -12
Charlottetown	Pluie 9 -3
Edmonton	Variable -3 -12
Frédéricton	Pluie 10 0
Halifax	Averses 10 0
Iqaluit	Beau -23 -33
Régina	Ave neige 1 -12
Saint-Jean	Beau 4 1
Saskatoon	Ave neige -2 -13
Vancouver	Soleil 8 3
Whitehorse	Faib neige -6 -13
Winnipeg	Beau -6 -11
Yellowknife	Variable -22 -31
LE MONDE	AUJOURD'HUI
Beijing	Nuageux 11 7
Boston	Averses 19 10
Bruxelles	Soleil 12 2
Lisbonne	Variable 21 12
Londres	Beau 14 3
Los Angeles	Beau 23 12
Madrid	Nuageux 17 4
Mexico	Beau 23 10
Moscou	Pluie 2 1
New York	Averses 21 12
Paris	Variable 14 6
Port-au-Prince	Beau 34 21
Rome	Soleil 19 7
Tokyo	Beau 9 4
Washington	Nuageux 25 14
AU SOLEIL	AUJOURD'HUI
Acapulco	Beau 33 21
Cancun	Nuageux 29 23
La Havane	Nuageux 28 17
Honolulu	Averses 26 20
Miami	Beau 27 20
Myrtle B.	Beau 25 15
Orlando	Nuageux 28 16
Tampa	Beau 28 17
Virginia B.	Beau 26 15
West Palm B.	Beau 26 21

16, 17 ET 18 MARS

EXPO GOLF BUICK 2007

PRÉSENTÉ PAR LA PRESSE

PALAIS DES CONGRÈS DE MONTRÉAL

Gant de golf **POWERBUILT Durabilité**

LIQUIDATION
3 pour **1999\$**
Prix original 11,99 \$ ch.

Balles de golf **TOUR MISSION TI-Gold series**

15 balles par boîte

LIQUIDATION
1999\$
3 boîtes (45 balles)
Prix original 19,99 \$ la boîte

LIQUIDATION

NIKE Super Series
3 couleurs disponibles

5999\$
Prix original 129,99\$

Chaussures pour homme **FAIRWAY Progression**
Prix original 79,99 \$

Chaussures pour femme **REEBOK Fashion Trac**
Au choix
Prix original 139,99 \$

LIQUIDATION
2999\$

Chandail col cheminée Manches longues **Dri-FIT UV NIKE**

LIQUIDATION
3999\$
Prix original 89,99 \$

Manteau de pluie pour homme (manches détachables) **SUNICE**

LIQUIDATION
4999\$
Prix original 119,99 \$

Spéciaux disponibles au salon seulement
NEVADA BOB'S GOLF™
nevadabobgolf.ca

Cette promotion de 3 jours débute le vendredi 16 mars 2007. Les prix de cette annonce sont en vigueur du 16 au 18 mars 2007. Si nous découvrons des erreurs ou omissions dans la publicité, NEVADA BOB'S GOLF fera les corrections nécessaires et en avisera les consommateurs le plus rapidement possible. Les quantités peuvent être limitées. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités achetées.